

## TABLE DES MATIÈRES

1) Consignes de sécurité	
1.1 Avertissements .....	1 - 2
1.2 Signification des symboles d'avertissement .....	3
1.3 Informations relatives à l'électricité .....	3
1.4 Instructions d'utilisation .....	4
1.5 Instructions d'installation .....	4 - 5
1.6 Instructions d'opération .....	5
1.7 Instructions d'élimination .....	5
2) Utilisation appropriée du réfrigérateur	
2.1 Installation .....	6
2.2 Pieds de nivellement .....	7
2.3 Inversion gauche-droite des charnières de porte .....	7 - 9
2.4 Mise en service .....	10
2.5 Conseils d'économie d'énergie .....	10
3 Structure et fonctions	
3.1 Composants principaux .....	11
3.1 Fonctions .....	12-13
4 Entretien et maintenance du réfrigérateur et du congélateur	
4.1 Nettoyage général .....	14
4.2 Nettoyage des plateaux en verre .....	14
4.3 Dégivrage .....	14
4.4 Hors service .....	14
5 Dépannage	
5.1 Dépannage .....	15

## 1 Consignes de sécurité

### 1.1 Avertissement



**Danger** : risque d'incendie / matières inflammables

**Cet** appareil est destiné à être utilisé dans des applications domestiques et similaires, telles que les cuisines de personnel dans les magasins, les bureaux et autres environnements de travail ; les maisons de ferme et par les clients dans les hôtels, motels et autres environnements de type résidentiel ; environnements de type chambres d'hôtes ; restauration et applications similaires non destinées à la vente au détail.

**Si** le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son agent de service ou des personnes de qualification similaire pour éviter tout risque.

**Ne** stockez pas de substances explosives telles que des bombes aérosol contenant un propulseur inflammable dans cet appareil.

**L'appareil** doit être débranché après utilisation et avant de procéder à la maintenance de l'appareil par l'utilisateur.

**AVERTISSEMENT** : Maintenez les orifices de ventilation, dans le boîtier de l'appareil ou dans la structure intégrée, à l'écart de tout obstacle.

**AVERTISSEMENT** : N'utilisez pas d'appareils mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage que ceux recommandés par le fabricant.

**AVERTISSEMENT** : Ne pas endommager le circuit de réfrigérant.

**AVERTISSEMENT** : N'utilisez pas d'appareils électriques dans les compartiments de stockage des aliments de l'appareil, à moins qu'ils ne soient du type recommandé par le fabricant.

**AVERTISSEMENT** : Veuillez abandonner le réfrigérateur conformément aux réglementations locales car il utilise des gaz inflammables et du réfrigérant.

**AVERTISSEMENT** : lors du positionnement de l'appareil, assurez-vous que le cordon d'alimentation n'est pas coincé ni endommagé.

**AVERTISSEMENT** : Ne placez pas plusieurs prises de courant portables ou blocs d'alimentation portables à l'arrière de l'appareil.

**N'utilisez** pas de rallonges ni d'adaptateurs non mis à la terre à deux broches.

**DANGER** : Risque de piégeage de l'enfant. Avant de jeter votre vieux réfrigérateur ou congélateur :

-Enlevez les portes.

-Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas facilement grimper à l'intérieur.

**Le** réfrigérateur doit être débranché de la source d'alimentation électrique avant de tenter l'installation de l'accessoire.

**Le** matériau réfrigérant et le cyclopentane moussant utilisés pour le réfrigérateur sont inflammables. Par conséquent, lorsque le réfrigérateur est mis au rebut, il doit être tenu éloigné de toute source d'incendie et récupéré par une entreprise de récupération spéciale ayant les qualifications requises autres que la mise au rebut par combustion, afin d'éviter des dommages environnementaux ou tout autre dommage.

**Pour** la norme EN: Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances si elles ont reçu une surveillance ou des instructions pour utiliser cet appareil de manière sûre et comprendre les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil. Le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance. Les enfants âgés de 3 à 8 ans sont autorisés à charger et décharger des appareils de réfrigération.

**Pour** la norme IEC: Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris des enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites, ou manquant d'expérience et de connaissances, sauf si une personne responsable leur a donné la supervision ou les instructions nécessaires à son utilisation pour leur sécurité.

**Les** enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.

**POUR** éviter la contamination des aliments, veuillez suivre les instructions suivantes :

- Si la porte est ouverte pendant de longues périodes, cela peut entraîner une augmentation importante de la température dans les compartiments de l'appareil.
- Nettoyez régulièrement les surfaces pouvant entrer en contact avec la nourriture et les systèmes d'évacuation d'eau accessibles.
- Nettoyez les réservoirs d'eau s'ils n'ont pas été utilisés pendant 48 h. Rincez le système d'eau connecté à l'alimentation en eau si l'eau n'a pas été utilisée pendant 5 jours. (note 1)
- Conservez la viande et le poisson crus dans des récipients appropriés au réfrigérateur, de manière à ce qu'ils n'entrent pas en contact avec d'autres aliments et qu'aucun liquide ne puisse s'écouler sur les autres aliments.
- Les compartiments pour aliments surgelés avec deux étoiles  conviennent à l'entreposage d'aliments précongelés, au stockage ou à la fabrication de la glace et des glaçons. (note 2)
- Les compartiments avec une , deux  ou trois étoiles  ne conviennent pas pour la congélation d'aliments frais. (note 3)
- Si vous laissez le réfrigérateur vide pendant de longues périodes, veuillez l'éteindre, le dégivrer, le nettoyer, le sécher et laisser la porte ouverte pour empêcher la formation de moisissure à l'intérieur de l'appareil.
- Pour les appareils ne disposant pas de compartiment avec 4 étoiles : ce réfrigérateur ne convient pas à la congélation des denrées alimentaires. (note 4)

Notes 1,2,3,4 : Veuillez vérifier si cela s'applique à votre appareil en fonction de son type de compartiment.

**CONCERNE** les appareils en pose libre : ce réfrigérateur n'a pas été conçu pour être utilisé comme appareil encastré.

**Il** est important que, pour les portes ou couvercles équipés de serrures et de clés, les clés soient conservées hors de la portée des enfants et non à proximité du réfrigérateur, afin d'éviter que les enfants ne soient enfermés dans l'appareil.

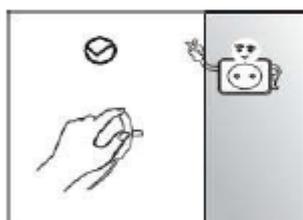
**TOUT** remplacement ou entretien des lampes LED doit être exécuté par le fabricant, son service après-vente ou une personne de qualification similaire.

## 1. 2 Signification des symboles d'avertissement

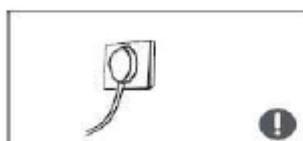
	Ceci est un signe d'interdiction. Le non-respect des instructions portant ce symbole peut endommager le produit ou mettre en danger la sécurité personnelle de l'utilisateur.
Signe	
	Ceci est un signe d'avertissement. Les instructions portant ce symbole doivent impérativement être strictement respectées. Sinon, il y a un risque de dommages ou de blessures.
Signe	
	Ceci est un signe d'indication. Les instructions portant ce symbole demandent une attention particulière. Une prudence insuffisante peut entraîner des blessures légères ou modérées ou des dégradations du produit.
Signe	

Ce manuel contient de nombreuses informations de sécurité importantes que les utilisateurs doivent respecter.

## 1. 3 Informations relatives à l'électricité



- Ne tirez pas sur le câble de connexion lorsque vous débranchez le réfrigérateur. Veuillez toujours saisir la fiche et la tirer directement de la prise.
- Pour assurer un fonctionnement en toute sécurité, n'utilisez pas le cordon d'alimentation s'il est endommagé ou usé.



- Veuillez utiliser une prise réservée au réfrigérateur qui n'est pas partagée avec d'autres appareils. La fiche secteur doit être correctement branchée dans la prise pour éviter tout risque d'incendie.
- Assurez-vous que le contact de mise à la terre de la prise est équipé d'un conducteur de terre fiable.



- Si du gaz inflammable venait à s'échapper, fermez la vanne du tuyau qui fuit et ouvrez les portes et les fenêtres. Ne débranchez pas le réfrigérateur ou tout autre équipement car une étincelle pourrait provoquer une explosion.

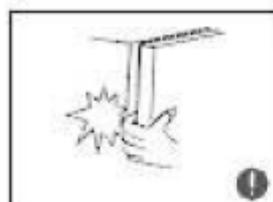


- N'utilisez pas d'appareils électriques sur le réfrigérateur, à moins qu'ils soient du type recommandé par le fabricant.

## 1.4 Instructions d'utilisation



- Ne pas démonter ou transformer le réfrigérateur. Ne pas endommager le circuit de réfrigérant. La maintenance de l'appareil doit être effectuée par un spécialiste.
- Un cordon d'alimentation endommagé doit être remplacé par le fabricant, son service de maintenance ou des sociétés spécialisées pour éviter les dangers.



- Les espaces entre les portes du réfrigérateur et entre la porte du réfrigérateur et le boîtier sont faibles. Gardez vos mains à l'écart de ces zones pour éviter de coincer vos doigts. Fermez doucement les portes du réfrigérateur pour éviter que des objets ne tombent.
- N'enlevez pas les aliments ou les contenants congelés du compartiment de congélation avec des mains mouillées, surtout s'ils sont en métal, pour éviter les engelures.



- Ne laissez pas les enfants entrer dans le réfrigérateur ou grimper dessus. Il y a un risque d'étouffement et de blessures dues à une chute.

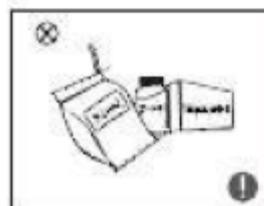


- Ne placez pas d'objets lourds sur le réfrigérateur. Ils peuvent tomber lors de la fermeture ou de l'ouverture du réfrigérateur, risquant de causer des blessures.
- Veuillez débrancher la fiche secteur en cas de panne de courant ou de nettoyage du réfrigérateur. Si vous déconnectez le réfrigérateur du secteur, attendez cinq minutes avant de le rebrancher pour éviter d'endommager le compresseur par des démarrages consécutifs.

## 1.5 Remarques sur les produits à stocker



- Ne stockez pas dans le réfrigérateur des produits inflammables, explosifs, volatils ou très corrosifs pour éviter d'endommager l'appareil et de provoquer un incendie
- De plus, ne placez pas de produits inflammables à proximité du réfrigérateur pour éviter les incendies.



- Le réfrigérateur est destiné à un usage domestique, c'est-à-dire pour le stockage de la nourriture. Il ne peut pas être utilisé à d'autres fins, telles que le stockage de sang, de médicaments ou de produits biologiques, etc.



- Ne stockez pas de bière, de boissons ou d'autres liquides dans des bouteilles ou des récipients hermétiquement fermés dans le compartiment de congélation. Les bouteilles, canettes, etc. peuvent éclater lors de la congélation et causer des dommages.

## 1.6 Instructions d'opération

### Instructions d'opération

- 1) Le réfrigérateur ne doit pas être utilisé pendant une période prolongée en dessous de la limite inférieure de température de fonctionnement pour laquelle l'appareil est conçu (risque d'une montée trop élevée de la température dans le compartiment de congélation et décongélation des aliments surgelés).
- 2) Ne stockez pas de boissons gazeuses dans le compartiment de congélation ou dans les compartiments du réfrigérateur à basse température.
- 3) Respectez le temps de stockage maximal recommandé par les fabricants des produits alimentaires, en particulier pour les aliments surgelés vendus dans le compartiment de congélation.
- 4) Prenez les précautions nécessaires lors du dégivrage du réfrigérateur et du congélateur pour éviter une augmentation excessive de la température des aliments congelés, par exemple en emballant les aliments congelés dans plusieurs couches de papier journal.
- 5) Une élévation excessive de la température de l'aliment pendant le dégivrage manuel ou pendant l'entretien ou le nettoyage réduit la durée de conservation maximale du produit.
- 6) Il est nécessaire d'équiper les portes ou les clapets avec des verrous à clé et de mettre les clés hors de portée des enfants et ne pas les conserver à proximité du réfrigérateur, pour éviter que les enfants ne s'y retrouvent enfermés.

## 1.7 Instructions d'élimination



Le réfrigérant et la mousse de cyclopentane dans le réfrigérateur sont inflammables. Si le réfrigérateur est mis au rebut, il doit être tenu à l'écart des sources de feu. La mise au rebut doit être effectuée par une société d'élimination spéciale possédant les qualifications appropriées, afin d'éviter de nuire à l'environnement ou d'entraîner d'autres dégradations.



Si vous voulez mettre le réfrigérateur et le congélateur au rebut, enlevez les portes vitrées et les plateaux en verre et rangez-les dans un endroit sûr afin qu'aucun enfant ne puisse s'enfermer dans

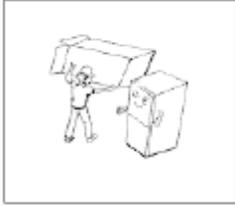


Élimination correcte de l'appareil :

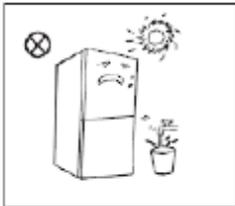
Ce symbole indique que ce produit ne doit pas être éliminé en tant que déchet ménager dans l'ensemble de l'UE. Pour prévenir les risques potentiels pour l'environnement ou pour la santé humaine par une élimination incontrôlée, faites recycler l'appareil de manière responsable, favorisant ainsi la réutilisation durable des matériaux. Veuillez utiliser les systèmes locaux de reprise et de collecte ou contacter le revendeur auprès duquel vous avez acheté le produit. Ils se chargent d'un recyclage écologique du produit.

## 2 Utilisation appropriée du réfrigérateur et du congélateur

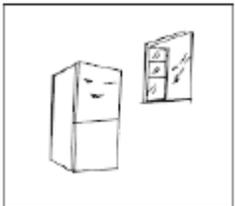
### 2.1 Installation



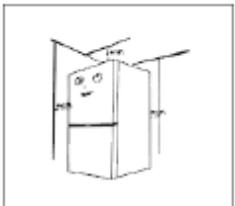
- Avant l'utilisation, retirer tous les matériaux d'emballage, y compris les protections des bords, les éléments en mousse et les rubans adhésifs à l'intérieur du réfrigérateur ; décoller le film protecteur des portes et du boîtier du réfrigérateur.



- Gardez le réfrigérateur à l'écart des sources de chaleur et de la lumière directe du soleil. Évitez l'infiltration d'eau et les environnements humides pour éviter la rouille ou la réduction de l'isolation.
- Ne pas pulvériser ou laver le réfrigérateur ; ne pas le placer dans des endroits humides, exposés aux éclaboussures d'eau, afin de ne pas affecter l'isolation électrique du réfrigérateur.



- Le réfrigérateur et le congélateur doivent être placés dans un intérieur bien ventilé. Le sol doit être plat et solide (ajuster les pieds de nivellement pour compenser les irrégularités).



- L'espace libre au-dessus du réfrigérateur doit être supérieur à certain espace. La distance entre l'arrière et le mur doit être d'au moins 1.5cm pour assurer la bonne dissipation de la chaleur.



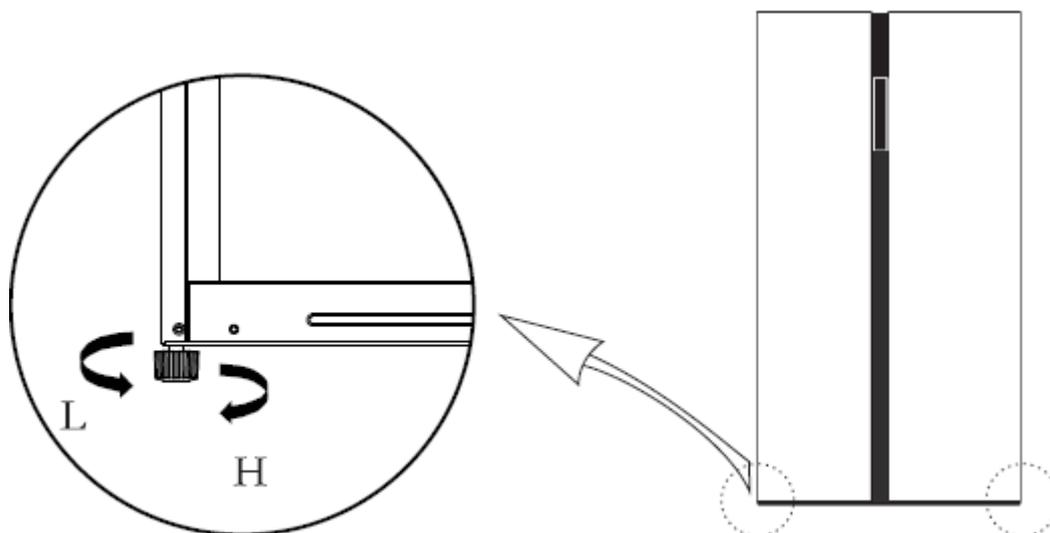
Précautions avant l'installation :

Avant de monter ou d'ajuster les accessoires, assurez-vous que le réfrigérateur est déconnecté du secteur.

Les mesures de précautions doivent permettre d'éviter la chute de la poignée et les blessures qui en résulteraient.

## 2.2 Pieds de nivellement

Représentation schématique pour le réglage des pieds de nivellement



(L'image ci-dessus sert uniquement de référence. La présentation réelle dépend du produit physique ou de la déclaration du marchand)

Processus de réglage :

- Tournez le pied de nivellement dans le sens des aiguilles d'une montre pour élever le réfrigérateur.
- Tournez le pied de nivellement dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour abaisser le réfrigérateur.
- Régalez les pieds de réglage droit et gauche en conséquence pour obtenir un nivellement horizontal.

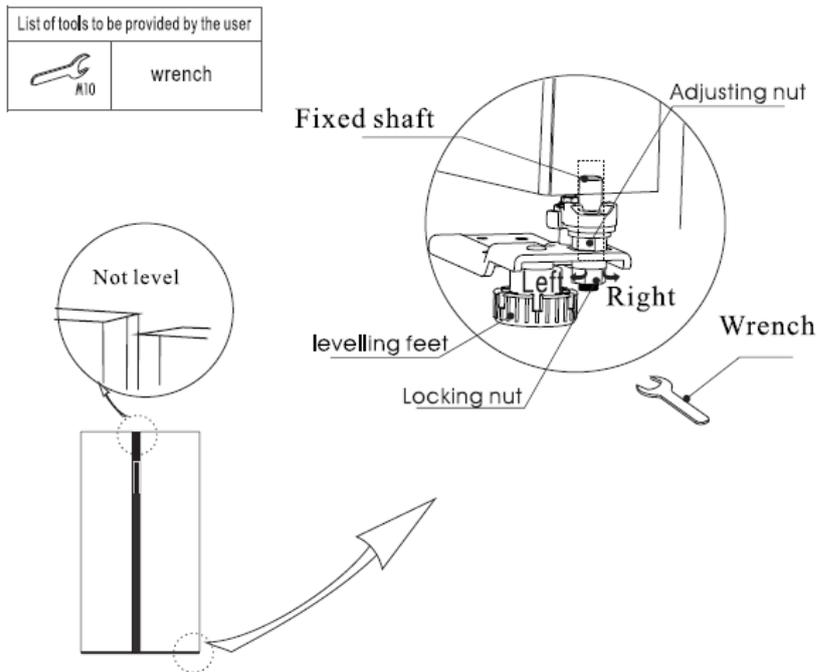
## 2.3 Nivellement par

### 1) Precautions before operation:

Avant d'utiliser les accessoires, il faut s'assurer que le réfrigérateur est débranché.

Avant d'ajuster la porte, des précautions doivent être prises pour éviter toute blessure corporelle.

### 2) Schéma de mise à niveau du corps de la porte



List of tools to be provided by the user → Liste des outils à fournir par l'utilisateur

Wrench → Clé à molette

Not level → Pas de niveau

Fixed shaft → Arbre fixe

Adjusting nut → Ecrou de réglage

Right → Droit

Levelling feet → Pieds de nivellement

Locking nut → Écrou de blocage

Lorsque la porte du réfrigérateur est basse : Ouvrez la porte, utilisez une clé pour desserrer l'écrou de blocage et pour faire tourner l'écrou de réglage dans le sens inverse des aiguilles d'une montre afin de relever la hauteur de la porte. Une fois les portes alignées, serrez l'écrou de blocage en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

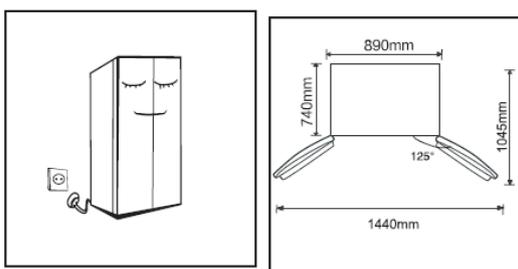
Lorsque la porte du réfrigérateur est haute : Ouvrez la porte, utilisez une clé pour faire tourner l'écrou de réglage dans le sens des aiguilles d'une montre pour abaisser la hauteur de la porte. Une fois les portes alignées, serrez l'écrou de blocage en le tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.

## Entretien de la lumière

Tout remplacement ou entretien des lampes LED doit être effectué par le fabricant, son agent de service ou une personne qualifiée similaire.

## 2.4 Mise en service

- Avant la mise en service, laissez le réfrigérateur et le congélateur immobile pendant deux heures avant de le brancher à l'alimentation électrique.
- Avant de stocker des aliments frais ou surgelés, le réfrigérateur doit fonctionner pendant 2 à 3 heures ou 4 heures ou plus en été lorsque la température ambiante est élevée.
- Assurez-vous qu'il y a assez de place pour ouvrir les portes et les tiroirs correctement.



## 2.5 Conseils d'économie d'énergie

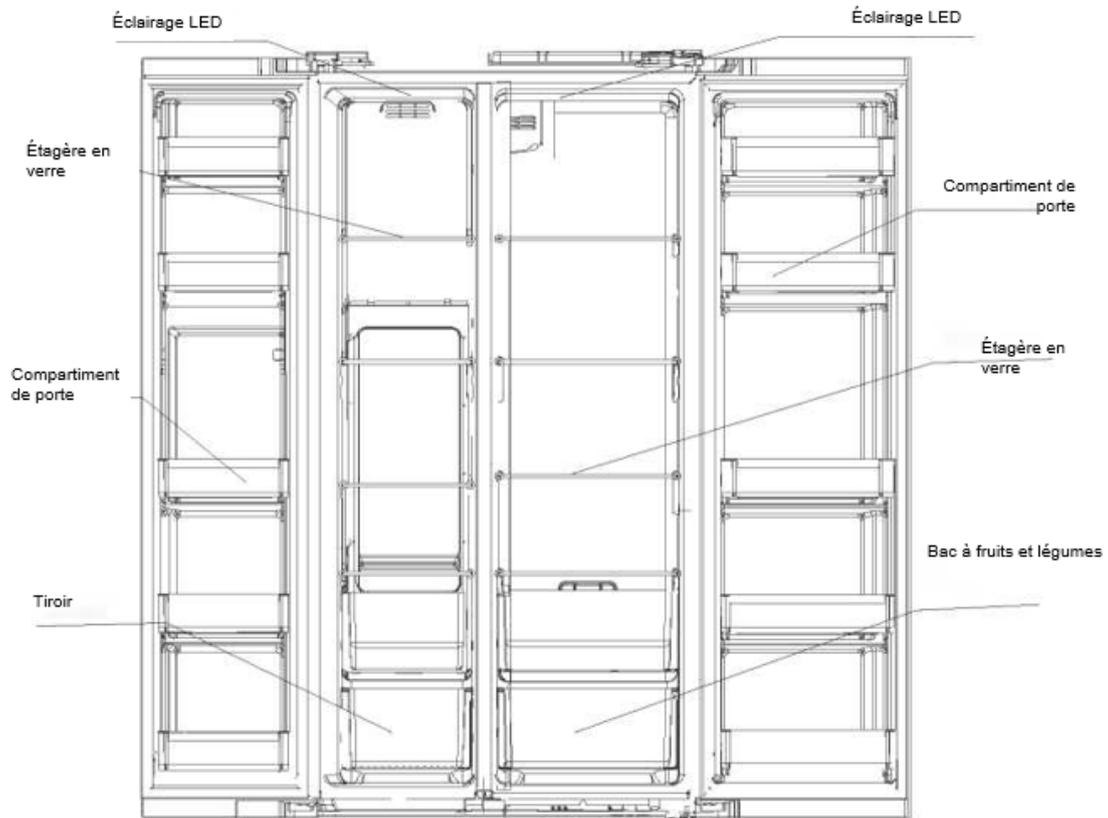
- L'appareil doit être placé dans la partie la plus froide de la pièce, loin des appareils ou des tuyaux qui produisent de la chaleur et à l'abri de la lumière directe du soleil.
- Laissez les aliments chauds refroidir à température ambiante avant de les stocker dans l'appareil. Ne mettez pas de trop grandes quantités à la fois dans le réfrigérateur pour éviter l'activation prolongée du compresseur. Les aliments qui congèlent trop lentement peuvent perdre en qualité ou se gâter.
- Assurez-vous de bien emballer les aliments et essuyez les contenants pour qu'ils soient secs avant de les stocker dans l'appareil. Cela réduit l'accumulation de glace dans l'appareil.
- Ne pas tapisser les tiroirs et les compartiments avec une feuille d'aluminium, du papier ciré ou des essuie-tout. Cela empêche la circulation de l'air et l'appareil est moins efficace.
- Organisez et étiquetez les aliments pour réduire le nombre d'ouvertures de portes et les recherches prolongées. Retirez immédiatement tous les aliments nécessaires et fermez la porte le plus rapidement possible.

### 3. Structure et fonctions

#### 3.1 Composantes clés

(Compartiment de congélation)

(Compartiment de réfrigération)



(L'image ci-dessus n'est donnée qu'à titre de référence. La configuration réelle dépendra du produit en soi ou de la déclaration du distributeur)

#### Compartiment de réfrigération

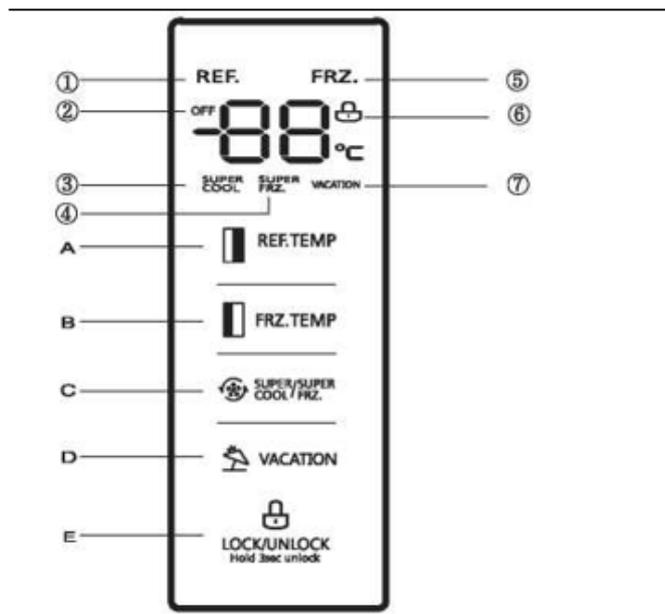
- Le compartiment de réfrigération est adapté à l'entreposage d'une grande variété de fruits, légumes, boissons et autres aliments devant être consommés rapidement, **dont la durée de conservation est comprise entre 3 et 5 jours.**
- Les aliments cuits ne doivent pas être mis dans le compartiment de réfrigération avant d'avoir été refroidis à la température ambiante.
- Il est recommandé de sceller les aliments avant de les mettre au réfrigérateur.
- Les étagères en verre peuvent être ajustées vers le haut ou vers le bas pour un espace de rangement raisonnable et une utilisation facile.

#### Compartiment de congélation

- Le compartiment de congélation à basse température permet de conserver longtemps la fraîcheur des aliments et est principalement utilisée pour stocker les aliments surgelés et faire de la glace.
- Le compartiment de congélation est adapté au stockage de la viande, du poisson, des boulettes de riz et d'autres aliments qui ne sont pas censés être consommés à court terme.
- Les morceaux de viande doivent de préférence être coupés en petits morceaux pour un accès facile. Veuillez noter que les aliments doivent être consommés pendant leur durée de conservation.
- La température doit être réglée sur « congélation rapide », lorsque vous souhaitez réfrigérer rapidement des aliments. **La position des tiroirs, bacs à légumes, étagères, etc. illustrée sur l'image ci-dessus est la plus efficace en termes de consommation d'énergie.**

Remarque : l'entreposage d'une trop grande quantité d'aliments pendant le fonctionnement après la première mise sous tension peut nuire à l'effet de congélation du réfrigérateur. Les aliments stockés ne doivent pas obstruer la sortie d'air. Autrement, l'effet de congélation peut s'en trouver affecté négativement.

## 3.2 Fonctions



(L'image ci-dessus n'est donnée qu'à titre de référence. La configuration réelle dépendra du produit en soi ou de la déclaration du distributeur)

### 1. Ecran d'affichage

- ① Température du compartiment frigorifique
- ② Icône ARRÊT
- ③ Icône « refroidissement extra »
- ④ Icône « congélation extra »
- ⑤ Température du compartiment congélateur
- ⑥ Icône de verrouillage/déverrouillage
- ⑦ Icône de vacances

### 2. Fonctionnement des boutons

- A. Réglage de la température du compartiment frigorifique
- B. Réglage de la température du compartiment congélateur
- C. Fonction de mode
- D. Réglage du mode vacances
- E. Contrôle du verrouillage/déverrouillage

### 3. Fonctionnement

#### 1) Verrouiller/déverrouiller

En état déverrouillé, appuyez sur le bouton de verrouillage  pendant 3 secondes pour activer l'état de verrouillage.

L'icône  s'allume pour indiquer que le panneau d'affichage est verrouillé. À ce moment, les boutons ne peuvent pas être actionnés.

En état verrouillé, appuyez sur le bouton de verrouillage  pendant 3 secondes pour activer l'état de déverrouillage.

L'icône  s'éteint pour indiquer que le panneau d'affichage est déverrouillé. À ce moment, les boutons peuvent être actionnés.

#### 2) Mode vacances

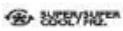
Appuyez sur le bouton  VACANCES pour activer le mode vacances. L'icône VACANCES s'allume, le mode vacances démarre après le verrouillage. Appuyez sur « TEMP. CONG. » ou « TEMP. RÉF. » pour quitter le mode vacances.

#### 3) Mode de refroidissement extra

Appuyez sur le bouton  SUPER COOL pour activer le mode « Refroidissement extra ». L'icône  s'allume, le mode Refroidissement extra démarre après le verrouillage. Ce mode se désactive automatiquement au bout de 150 minutes.

par défaut ou lorsque vous appuyez sur la touche « TEMP.RÉF. ». **Le refroidissement rapide se désactive au bout de 2,5 h.**

#### 4) Mode de congélation extra

Appuyez sur le bouton  pour activer le mode « Congélation extra ». L'icône  s'allume, le mode Congélation extra

démarre après le verrouillage. Ce mode se désactive automatiquement par défaut ou en appuyant sur la touche « TEMP.CONG. ». **La congélation rapide se désactive au bout de 26 h.**

#### 5) Réglage de la température du compartiment de réfrigération

Appuyez sur le bouton de réglage de température du compartiment de réfrigération , la zone du

compartiment de réfrigération se met à clignoter. Appuyez ensuite à nouveau sur le bouton  pour régler la température et vous entendrez un bip. La plage de réglage est comprise entre 2 °C et 8 °C. Chaque fois que vous appuyez sur le bouton, la température change de 1 °C. Après le réglage, le tube numérique continue à clignoter pendant 5 secondes. Le nouveau réglage de la température entre en vigueur après le verrouillage.

#### 6) Réglage de la température du compartiment de congélation

Appuyez sur le bouton de réglage de température du compartiment de congélation , la zone de la

chambre de congélation se met à clignoter. Appuyez ensuite à nouveau sur le bouton  pour régler la température et vous entendrez un bip. La plage de réglage est comprise entre -16°C et -24°C. Chaque fois que vous appuyez sur le bouton, la température change de 1 °C. Après le réglage, le tube numérique continue à clignoter pendant 5 secondes. Le nouveau réglage de la température entre en vigueur après le verrouillage.

**Réglage recommandé : Compartiment de réfrigération 4 °C, compartiment de congélation -18 °C.**

#### 7) Stockage en cas de panne de courant

En cas de panne de courant, l'état de fonctionnement au moment de la panne est verrouillé et maintenu jusqu'au retour de l'électricité.

#### 8) Avertissement d'ouverture et contrôle de l'alarme

Lorsque les portes du réfrigérateur sont ouvertes, le son d'ouverture retentit. Si la porte n'est pas fermée dans deux minutes, l'avertisseur sonore retentit une fois par seconde jusqu'à ce que la porte soit fermée. Appuyez sur n'importe quel bouton pour arrêter l'alarme sonore.

#### 9) Indication de panne

Les avertissements suivants qui apparaissent sur l'écran indiquent les défauts correspondant au réfrigérateur. Bien que la fonction de réfrigération puisse soit toujours en service avec les défauts suivants, l'utilisateur doit contacter un spécialiste de la maintenance, afin d'assurer un fonctionnement optimal de l'appareil.

Code d'erreur	Description de la panne
E1	Défaillance du capteur de température du compartiment de réfrigération
E2	Défaillance du capteur de température du compartiment de congélation
E5	Erreur du circuit de détection du capteur de dégivrage
E6	Erreur de communication
E7	Erreur du capteur de température ambiante

## 4. Entretien et maintenance de l'appareil

### 4.1 Nettoyage général

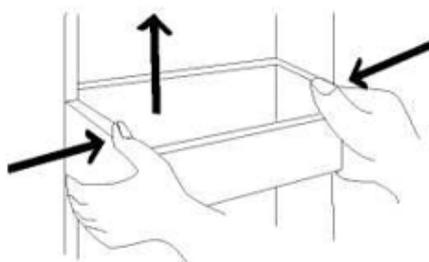
- La poussière qui s'accumule derrière le réfrigérateur et sur le sol doit être nettoyée régulièrement pour améliorer l'effet de refroidissement et l'économie d'énergie.
- Vérifiez régulièrement le joint de porte pour vérifier qu'il n'y a pas de débris. Nettoyez le joint de porte avec un chiffon doux humidifié avec de l'eau savonneuse ou du détergent dilué.
- L'intérieur du réfrigérateur doit être nettoyé régulièrement pour éviter les mauvaises odeurs.
- Veuillez l'éteindre avant de nettoyer l'intérieur. Retirez tous les aliments, les boissons, les étagères, les tiroirs, etc.
- Utilisez un chiffon doux ou une éponge pour nettoyer l'intérieur du réfrigérateur, avec deux cuillères à soupe de bicarbonate de soude et un quart d'eau chaude. Ensuite, rincez à l'eau et essuyez. Après le nettoyage, ouvrez la porte et laissez sécher naturellement avant de le rallumer.
- Pour les zones difficiles à nettoyer dans le réfrigérateur (comme les superpositions étroites, les interstices ou les coins), il est recommandé de les essuyer régulièrement avec un chiffon doux, une brosse souple, etc. et, si nécessaire, d'avoir aussi recours à d'autres outils (tels que des bâtonnets fins) afin d'éviter toute accumulation de contaminants ou de bactéries dans ces zones.
- N'utilisez pas de savon, de détergent, de poudre à récurer, de spray nettoyant, etc., car ils peuvent provoquer des odeurs à l'intérieur du réfrigérateur ou contaminer les aliments.
- Nettoyez le porte-bouteilles, les étagères et les tiroirs avec un chiffon doux humidifié avec de l'eau savonneuse ou du détergent dilué. Séchez avec un chiffon doux ou laissez sécher naturellement.
- Essuyez la surface extérieure du réfrigérateur avec un chiffon doux humidifié avec de l'eau savonneuse, du détergent, etc. puis essuyez pour sécher.
- N'utilisez pas de brosses dures, éponges métalliques, brosses métalliques, abrasifs (par ex. du dentifrice), solvants organiques (alcool, acétone, acétate d'isoamyle, etc.), eau bouillante, éléments acides ou alcalins, car ces types de produits pourraient endommager la surface et l'intérieur. L'eau bouillante et les solvants organiques, tels que le benzène, peuvent déformer ou endommager les pièces en plastique.
- Ne rincez pas directement avec de l'eau ou d'autres liquides pendant le nettoyage afin d'éviter les courts-circuits ou d'affecter l'isolation électrique après l'immersion.



 Veuillez débrancher le réfrigérateur pour le dégivrer et le nettoyer.

### 4.2 Nettoyage de balconnet de porte

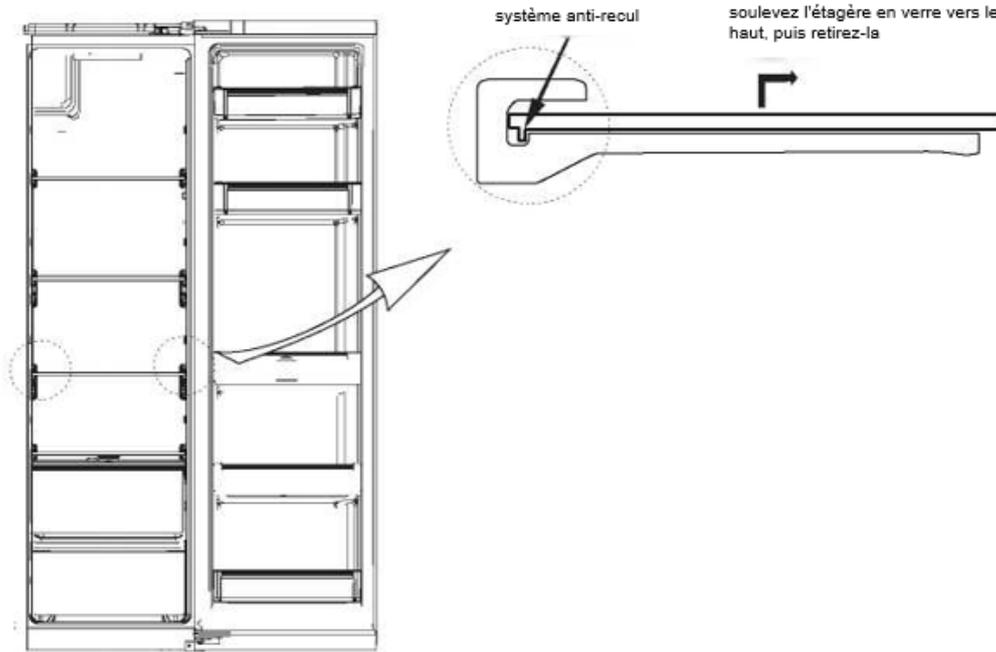
- En suivant les flèches apparaissant sur la figure ci-dessous, pressez le balconnet avec les deux mains, puis poussez-le vers le haut pour pouvoir alors le retirer.
- Après avoir lavé le balconnet qui a été retiré, vous pouvez ajuster sa hauteur d'installation en fonction de vos besoins.



(L'image ci-dessus n'est donnée qu'à titre de référence. La configuration réelle dépendra du produit en soi ou de la déclaration du distributeur)

### 4.3 Nettoyage d'étagère en verre

- Comme la partie la plus interne du revêtement du réfrigérateur, où il entre en contact avec les étagères, est dotée d'un dispositif anti-recul, vous devez soulever les étagères vers le haut avant de pouvoir les retirer.
- Ajustez ou nettoyez les étagères selon vos besoins.



(L'image ci-dessus n'est donnée qu'à titre de référence. La configuration réelle dépendra du produit en soi ou de la déclaration du distributeur)

### 4.4 Dégivrage

- Le réfrigérateur a été fabriqué selon le principe du refroidissement par air et dispose donc d'une fonction de dégivrage automatique. Le givre formé en raison d'un changement de saison ou de température peut également être enlevé manuellement en débranchant l'appareil ou en l'essuyant avec un chiffon sec.

### 4.5 Mise hors service

- Panne de courant : en cas de panne de courant, même en été, les aliments peuvent être conservés à l'intérieur de l'appareil pendant plusieurs heures ; pendant la panne de courant, il convient d'ouvrir la porte le moins possible et de ne plus introduire d'aliments frais dans l'appareil.
- Non-utilisation de longue durée : l'appareil doit être débranché puis nettoyé ; les portes sont ensuite être laissées ouvertes pour éviter les odeurs.

Déplacement : avant de déplacer le réfrigérateur, sortez-en tout le contenu, fixez les étagères en verre, le bac à légumes, les tiroirs du compartiment de congélation, etc. avec du ruban adhésif, et serrez les pieds de nivellement ; fermez les portes et fixez-les avec du ruban adhésif. Pendant le déplacement, l'appareil ne doit pas être mis à l'envers ou à l'horizontale, ni être soumis à des vibrations ; l'inclinaison pendant le déplacement ne doit pas être supérieure à 45°.

**⚠** L'appareil doit fonctionner en continu une fois mis en marche. En règle générale, le fonctionnement de l'appareil ne doit pas être interrompu, faute de quoi sa durée de vie peut être réduite

## 5. Dépannage

1. Vous pouvez essayer de résoudre vous-même les problèmes simples suivants. Si vous n'y parvenez pas, veuillez contacter le service après-vente.

L'appareil ne fonctionne pas	<p>Vérifiez si l'appareil est branché sur le secteur ou si la fiche tient bien dans la prise</p> <p>Vérifiez si la tension est trop basse</p> <p>Vérifiez s'il y a une panne de courant ou si des coupe-circuits se sont déclenchés</p>
Odeur	<p>Les aliments odorants doivent être emballés hermétiquement</p> <p>Vérifiez s'il y a des aliments pourris</p> <p>Nettoyer l'intérieur du réfrigérateur</p>
Fonctionnement prolongé du compresseur	<p>Le fonctionnement prolongé du réfrigérateur est normal en été lorsque la température ambiante est élevée</p> <p>Appareil trop rempli à la fois</p> <p>Les aliments n'ont pas refroidi avant d'être placés dans l'appareil</p> <p>Les portes sont ouvertes trop fréquemment</p>
La lumière ne s'allume pas	<p>Vérifiez si le réfrigérateur est branché sur l'alimentation électrique et si la lampe est endommagée</p> <p>Faites remplacer la lampe par un spécialiste</p>
Les portes ne se ferment pas correctement	<p>La porte est bloquée par des emballages de nourriture</p> <p>L'appareil est trop rempli</p> <p>Le réfrigérateur est incliné</p>
Niveau sonore élevé	<p>Vérifiez si le sol est droit et si le réfrigérateur est stable</p> <p>Vérifiez si les accessoires sont placés aux bons endroits</p>
Joint de porte non étanche	<p>Enlevez les matières étrangères du joint de la porte</p> <p>Chauffez le joint de la porte puis refroidissez-le pour le remettre en état (ou utilisez un séchoir électrique ou une serviette chaude pour le chauffer)</p>
Débordement du bac à eau	<p>La chambre contient trop de nourriture ou la nourriture stockée contient trop d'eau, ce qui entraîne un dégivrage important</p> <p>Les portes ne sont pas bien fermées, ce qui entraîne la formation de givre en raison de l'entrée d'air et d'une augmentation de l'eau due au dégivrage</p>
Caisse chaude	<p>Dissipation de la chaleur du condensateur intégré via la caisse, ce qui est normal</p> <p>Lorsque la caisse devient chaude en raison d'une température ambiante élevée, d'une trop grande quantité de nourriture stockée ou de l'arrêt du compresseur, assurez une bonne ventilation pour faciliter la dissipation de la chaleur</p>
Condensation de surface	<p>La condensation sur la surface extérieure et les joints de porte du réfrigérateur est normale lorsque l'humidité ambiante est trop élevée. Il suffit d'essuyer le condensat avec un chiffon propre.</p>
Bruit anormal	<p>Vrombissement : le compresseur peut produire des vrombissements pendant son fonctionnement. Ces vrombissements sont forts, en particulier au démarrage ou à l'arrêt. Ceci est normal.</p> <p>Craquement : le réfrigérant qui circule à l'intérieur de l'appareil peut produire des craquements, ce qui est normal.</p>

Tableau 1 Classes climatiques

Classe	Symbole	Plage de température ambiante °C
Tempéré étendu	SN	+10 à +32
Tempéré	N	16 à +32
Subtropical	ST	16 à 38
Tropical	T	16 à 43

Tempéré étendu : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 10°C et 32°C » ;

Tempéré : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16°C et 32°C » ;

Subtropical : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16°C et 38°C » ;

Tropical : « cet appareil de réfrigération est destiné à être utilisé à des températures ambiantes comprises entre 16°C et 43°C » ;

*Spécial pour la nouvelle norme européenne :*

Les pièces de rechange dans le tableau suivant peuvent être obtenues auprès du canal

Pièce de rechange	Fourni par	Délai minimum requis pour la fourniture
thermostats	Personnel de maintenance professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
capteurs de température	Personnel de maintenance professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
cartes de circuit imprimé	Personnel de maintenance professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
sources lumineuses	Personnel de maintenance professionnel	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
poignées de porte	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
charnières de porte	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
balconnets	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
paniers	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 7 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché
joints de porte	Réparateurs professionnels et utilisateurs finaux	Au moins 10 ans après le lancement du dernier modèle sur le marché

Cher client,

1. Si vous souhaitez retourner ou remplacer le produit, veuillez contacter le magasin où vous l'avez acheté.

(N'oubliez pas de présenter la facture d'achat)

2. Si votre produit tombe en panne et doit être réparé, veuillez contacter le prestataire de service après-vente.